



BUDA - PESTA
25 Aprile st. v.
7 Main st. n.

Va esf duminec'a.
Redact.: strad'a Havas nr. 1.

Nr. 17.

ANULU XII.
1876.

Pretiulu pe unu anu 10 fl.
Pentru Romani'a 2 galbeni.

R e n e g a t u l u.

Novela din suferintiele Romanului.

(Urmare.)

— Frate! — lu-intrerupse ací celalaltu. Acum vinu a me convinge totu mai tare, că acelu spiritu misteriosu, despre care ti-am povestit, si care atâtu de desu mi-apare in visurile mele, trebue că e pentru famili'a nostra o mana admoniatória a ceriului. Acestu spiritu ne'ncetatu mi-si optesce, că neamulu Tibreanesciloru e pentru noi periculosu! . . .

— Ha, ha, ha, — rise sociu seu, — tu inca pe urma vei crede si in superstițiuni?!

— Nu ride! Tu scéi bine, că visurile, spritele si superstițiunile sunt pentru mine nebuni. Inse dupa visurile mele, candu me tredieam din somnu, totu-de-una simtieam pe fruntea mea sudori reci, anim'a mea mi se imparea că si candu ar fi inghiatiata, totu trupulu par că mi erá in fiori, si in acést'a neesplacibila stare, nevrendu totu-de-una trebuia sè mi-aducu a minte de o traditiune. Si la traditiunea acésta tresariam puternicu! . . .

— Ce feliu de traditiune pote fi acést'a?

— Dupa traditiunea acésta castelulu si tóte bunurile lui sè fi fostu óre candu a Tibrenesciloru.

— Se pote acésta?

— Asié dice traditiunea.

— E bine, si déca chiar asié ar si fi, poti

tu sè aibi pentru aceea vre-o ingrigire, vre-o temere? . . .

— Asié credi dara, că nu?

— Firesce!

— Tu judeci pré usioru. Candu vedu eu, că acestu neamu, care e subjugatu si aruncatu in miserí'a cea mai mare, care destule ori n'are la casa nici chiar panea de tóte dilele, si care scíe si aceea că la ce feliu de pericle e espusu déca si-dà copiii la scóla fara scirea mea, in butulu tuturoru acestora totusi cutéza de a-si tramite copilulu la scóla; si inca, candu chiar tu dise-si acum, că nici chiar torturile cele mai infriosiate n'au fostu in stare sè-lu aduca la marturisire, a supra motivului acestui faptu alu seu, spune-mi tu, că vediendu eu aceste si aducêndu-mi totu-odata a minte si de spiritulu admoniatoriu si traditiunea remasa de la parintii nostrii sè nu credu eu óre, că neamulu acest'a e consciú de trecutulu seu, că cu ori ce sacrificiu vré sè se radice din pulverea in care e acum, că cu ori ce pretiu vré sè se innaltie la naltimea la care par' că se simte a fi chiamatu chiar déca fiulu pe cadavrulu sacrificatu alu tata-lui seu trebue sè se suie la aceea naltime . . . Si reesindu? Nu ar fi ast'a perirea nostra? . . .

— Tu esagerezi! — lu-intrerupse sotii lui.
— Tu nu cugeti la aceea, că ti-zace la picioarele tale ca vermele neputintiosu acestu neamu, si că o calcare de picioru e destula că inca adi, déca vrei, să-lu stârpesci de pe facia pamentului, delaturandu-ti astu-felu pentru totu-de-una si cea mai mica ingrigire si temere.

— Tu dici ceva!

— Aceea ce e pré naturalu.

— E bine, fia dar asié!... Să-lu nimicim!... Si să facem dar incepulum!...

In momentulu acestei otariri infricosiate ajunsera dinsii la usi'a care conducea in ambitulu subteranu.

Unulu dintre ei aprinse ací o tortia.

La lumin'a misteriosa si la fumulu tortiei care negru ca norii se redică si perdea in intunecimea infernala din giuru, si in tacerea mormentală ce domină in pregiuru, că unu demonu infricosiatu aparea acelu barbatu, pe care lu-audiramu luandu-si o otarire atâtu de ingrozitoria, atât'a focu draconicu schinteiá din ochii lui, si atât'a ne'ndurare si crudime straluciá de pe facia sa.

Acensi barbati intrara apoi pe usi'a de fieru si pe nesce trepte se scoborira in ambitulu subteranu.

La lumin'a tortiei vedemu la indepartare de vre-o trei-dieci de pasi de dinsii două strâjii padindu la o usia trasa cu pente grăse de feru si incuiata cu mai multe lacate formidabile.

— Vine baronulu! — siopti o straje celeilalte, durmitandu acést'a radiemata pe parete.

Erá intr'adeveru baronulu Pusztafy Árpád. Celalaltu erá frate-seu Béla.

Ajungêndu dinsii la usi'a padita de strâjii, si deschidiendu-se apoi usi'a, intrara intr'o camera — infricosiata.

Dieci si sute de ani voru fi trecutu de candu radiele sórelui n'au strabatutu intre paretii acestei camere. Umedi erau paretii atâtu de tare, de se vedea umediél'a scurgêndu-se la vale. Si unu aeru erá ací — pestilentu.

Dar si mai tare se cutremurá omulu, căci vedea că se afla intr'o camera de — tortura.

Candu intrara ací baronulu Pusztafy cu frate-seu Béla, acestu din urma pasiea inainte, tienendu dinsulu in mana tortia luminatória. Dinsulu se opri apoi inaintea unui aspectu — cutremuratoriu.

Unu butucu asiediatu pe patru picioare de lemn in lungimea unui omu erá inaintea lui. Erá rosiu, căci erá că si scaldatu in sange inchigatu.

Pe acestu butucu si in acestu sange inchiegatu zacea intinsu unu trupu de omu.

In acele parti ale butucului, unde s'aflau fluierii si pulpele, manunchii si bratiele trupului, erá acomodatu căte-unu clesce de feru cu dinti merunti si ascutiti. Trupulu ce s'aflá pe acestu butucu erá cu totul diformatu prin aceste clesci.

Ori ce fintia de omu s'ar fi infioratu la acestu aspectu ingrozitoriu. Baronulu Pusztafy si frate-seu inse par' că erau dedati cu asemene contemplări, si par' că aflau si o rara delectare...

Diabolica delectare!

Trupulu diformatu de pe „butucu“ erá nemiscat si că intiepenitu. Béla se uită apoi si la facia lui, si vediendu că erá palida că paretele, ér ochii stinsi si ascufundati adancu sub sprincene, dinsulu tresari. Rapede si-puse apoi man'a pe acestu trupu, si simtiendu indata că e rece că ghiatia, tresari si mai tare, si si-intórse facia de catra elu.

— Amu gatatu-o cu elu! — murmură dinsulu.

— Dóra e mortu?

— Da.

O pauza mica de suprindere si tacere urmă dupa cuvintele aceste.

— Sè mergemu dara! — dise apoi baronulu Pusztafy. — De acest'a amu fi scapatu. Si-acum sè vedemu si de ceilalti. Sè curatim si de acestia aerulu!...

Si dinsii apoi se indepartara.

Noi siguru vomu fi ghicitu, că trupulu sangeratu de pe butucu erá a bietului Iuonu Tibreanu, si că „ceilalti“ amenintiati erau membrii neamului seu.

III.

Cuiu cu cuiu.

De la cele intemplete trecuta curendu peste diece ani.

Noi re'ncepemu dara firulu istoriorei noastre dupa unu intervalu de peste unu deceniu.

Vomu cercetá acum „poian'a verde“ si-ací pe pastoriulu Nicolae, despre care maciuca-siulu Vasilia disese bietului Iuonu Tibreanu, că sè fuga la elu, căci ací va aflá unu refugiu siguru, si va fi mantuitu de furi'a baronului ne'nduratu.

Si maciucasiulu Vasilia nu a esagerat cîndu a disu acést'a. Nu voimu sè dicemu că locuinti'a pastoriului Nicolae din „poian'a verde“ eră dôra vre-o fortarétia puternica, în care inimicul nu ar fi în stare sè petrunda, si de aceea ar fi fostu la dinsulu refugiul siguru, — nu, căci dinsulu locuiá intr'o pré simpla coliba de pastoriu, inse cu multu mai puternici decât murii unei fortaretie, ziditi de mani omenesci, erau murii gigantici ai naturei, acei munti imposanti si acei codri imensi, intre cari s'afflă „poian'a verde“ si colibut'i a acést'a.

Unu maretiu tablou a naturei erau acesti munti si codri cu regiunile loru romantice. Celu mai grandiosu prospectu i se estindea inaintea omului de pe celu mai innaltu punctu alu acestoru munti si codri, asié numitu : „isvorulu hârcei.“ O creatiune formidabila a naturei contempléza omulu de ací. Vâile cari despica acesti munti, si potecile cari sierpuiesc printre arborii seculari alu acestoru codri, se paru că si candu aru fi totu atâte labirinte, in cari numai cu terore ai cuteză sè intri.

Dar celu mai miscatoriu prospectu ti-se deschide inaintea ochiloru inmediatu langa „isvorulu hârcei.“ Unu drumu trece pe langa acestu „isvor“, care de o parte conduce catra satulu Vulturesci, éra de alt'a parte catra satulu Valcele. Langa drumulu acest'a din apropiarea „isvorului“ se redica de o parte o stanca colosală, asié numit'a : „stanc'a mortii“, la care intr'adeveru numai cu fiori de mórtie te poti uitá, ér de alta parte diaresci o restópa, asié numit'a : „gur'a Ursului“ — unu abisu atâtu de cumplitu, incâtu nu esti in stare sè-i dai de fundu, dar nici nu cerci dupa elu, déca nu voiiesci că sè te prinda ametieli. Si-apoi chiar intre acést'a „stanca a mortii“ si intre „gur'a ursului“ drumulu e atâtu de ingustu, incâtu bietulu caletoriu, chiar si diu'a, numai cu spaima trece peste acestu locu teribilu.

De unu timpu incóce inse devenise „gur'a ursului“ si mai inspaimentatória decât eră.

Spaim'a acést'a se simtiea inse numai pe la Curtile Domnesci de prin satele vecine. Nu de multu, doi sbiri ai baronului Pusztafy au fostu aruncati de mani straine si necunoscute in abisulu „gurei ursului“, de unde nu mai vediura lumin'a dilei. Si acesti sbiri erau din intemplare chiar aceia, cari au dusu pe nefericitulu Iuonu Tibreanu legatu cu manile in spate la Curtea Domnésca, unde in camer'a de tortura si-a datu sufletulu seu chinuitu.

In aceste locuri atâtu de infricosiate, si de si eră locuinti'a pastoriului Nicolae că si a

unui eremitu, dinsulu totu-si se află ací fericiu. Intre acesti munti si codri, unde numai gradinele rapítorie, fierele selbate ce si — mai aveau locasiulu loru, se află dinsulu cu multu mai bine, vietuiá cu multu mai indestulit, decâtcolo la satele vecine in apropiarea — Curtiloru Domnesci.

Eră ací scutitu de sclavi'a si infami'a — Domnilor.

Animalele feroce i se pareau mai blande de câtu animile Domnilor, căci lupu pe lupu, ursu pe ursu nu se persecuá si maltratá atâtu de crudelu ca Domnii pe iobagii sei.

.
.

Pastoriulu Nicolae eră dejá trecutu de patru-dieci de ani, dar inca ca si unu junisianu si-acum traiá in iubire intima cu nevestuti'a sa Maria.

Dar si că tata si-avea dinsulu fericirea sa. I ridea sufletulu de bucuría, candu se uitá la feclorii lui doi, Costandinu si Florea, cari erau mandri si voinici ca doi bradi alesi. Si spre bucur'a lui completa, dinsulu avea si o copilitia, pe Saftitia, care se intreceau cu frum-set'a trandafiriloru.

Inse mai aflamu ceva, ce dôra mai tare lu-fericiá. Eră acést'a o bucur'a familiara. Eră acést'a iubirea cordiala a ficei sale cu — Petru Tibreanu, fiulu nefericitului Iuonu Tibreanu.

Da, din naintea furiei si persecutiunii baronului Pusztafy, ací, intre animi iubitórie, si la sinulu amorosu alu amantei sale si află Petru refugiul seu siguru.

Placutu refugiu. In incantatóri'a „poian'a verde“, care se parea incinsa că si de-o cununa imposanta a arborilor din pregiuru, si la luna si stelele dragalasie, cari de pe ceriulu seninu si-respandea lumin'a loru atâtu de atragatória si tainica, mai in tóte serile i vedemu pe Petru si Saftitia siediendu pe ierb'a móle si verde sub cîte-unu arbore frundiosu, si in iubirea loru imbratisiasi cu caldura sarutandu-se cu fericire.

(Va urmá.)

Mihaiu Cirlea.

In trebarea.

Nóptea vine de-si intinde
Velulu pe pamantu,
Alb'a luna luminéza
Susu pe ceriu plutindu.

Ventulu noptii linu sioptesce
Canteculu de doru;
Lun'a blanda povestesce
De unu santu amoru.

— Luna mandra si frumosa,
Acolo 'n misteru,
Di, amorulu se cunose
Si la voi pe ceriu?“

Lun'a stă zimbindu si tace,
Ea stă suridindu,
Cu-a ei radie argintie
Lumea totu privindu.

Ah! tu luna multu dorita,
Cu lumin'a ta,
Vedi si dorulu ce me arde
In imim'a mea?

Maria Ciatai.

Cetatea Devei.

I.

In privint'a locurilor intarite poporului romanescu nu face mare d'osebire. Elu tot de astfelu de locuri le numesce cetate si numai oraselor, mai alesu celor intemeiate de colonii sasi, cari si asta-di stau incungurante de ziduri colosali si turnuri multe, nu li dă nūmirea de cetate, ci orasiu. Locul intarit d'asupra orasului Deva, care dupa conceptul militariu ar fi o citadela de antâia clasa, se inalta pe malul stangu alu Muresului, pe unu promontoriu piedisiu, asemene unui cui-bu de vultur.

In acele timpuri vechi ale feudalismului crassu, in care celu mai tare a fostu si celu mare, in care puterea resistantii aternă de la inalinea locului, de la grosimea zidurilor, si care resistantia numai prin fōmete séu sete se putea muiā si frange, inaltul promontoriu de la Dev'a a fostu de la natur'a insa-si creatu d'a fi fortificat, si n'a trebuita multa conoscentia de strategia pentru a cunoscere valoarea si puterea unei intarituri la acel locu.

Chiar langa Deva este strēmtorarea vălii Muresului. Spre resaritu sentinel'a cetății avea inaintea ochilor unu siesu intinsu, spre médiadi Muresiulu la tieruri cu dealuri inalti, spre media-nópte si spre apusu munti uriesi cu paduri adance, Carpatii. Drumulu, pe care ardelenii in pace si in timpu de resboiu amblau si ambla de sute de ani, trecea d'a dreptulu la pôlele acelu promontoriu intarit. Nici pe apa, nici pe uscatu nime nu putea trece prin acea strēmtore, fara a nu fi observatu de veghiatorii citadelei.

Nu sunt cetăți, cu atât mai pucinu citadele, fortificatiuni vechie, ziduri, ruine găle-

de pe dealuri, din paduri cari sè nu aiba povestea loru, despre dilele loru bune, rele, mai alesu despre intemeiarea loru. Scimu, că fantasi'a poporului necarturariu ne-a lasatu o bogata tradițiune despre cetățile seclilor treceuti, in cari vorb'a este numai de uriesi, vitezi si crai.

Astfelu și cetatea Devei are povestea, are tradițiunea ei, si, nu-i mirare, in combinatiune cu cetatea vecina de la Huniador'a, despre care „Famili'a“ mai inainte intr'unu nru a comunicatu unele notitie, pre cum si alte diuarie patriotece.

Traditiunea ni-a pastratu d'osebite versiuni despre zidirea cetății de la Dev'a. Dupa unele ea fu redicata intr'o dì de o femeia uriesa, dupa altele intemeiatoare ei au fostu picti. Inse fiindu că toté aceste au pucina basa istorica, nici nu voiu rapí timpulu on. cetitori cu poveste frumoase, inse fara multu folosu, cu atâtua mai pucinu adeveru.

Mai multu me voiu ocup'a cu datele si coniecturile istorice a supr'a zidirii citadelei de la Deva.

Dupa unii, pe gaval'a acelu dealu naltu de 800 urme, s'a aflatu dejá pe timpulu lui Decebalu o cetatica in posesiunea unui principie sarmaticu. Dupa invingerea armatei dace in valea Streiului prin bratiele romaniilor lui Traianu, acestu principie a primitu cu tota ospitalitatea pe imperatoriul invingitoriu si prin acést'a a câscigatu de la Traianu continua neconturbata a posesiunii. Déca castelulu a esistat pe timpulu venirii legiunilor romane, atuncia fapt'a de gratia a lui Traianu nu ne surprinde de locu, celu pucinu nu chiar in acele momente, fiindu că este constatatu, că batalia din valea Streiului intre daci si romani a fostu crunta, pe viétia si mórte, astfelu in cătu chiar si Traianu si-a sferticatu hainele pentru a avé legature d'ajunsu pe séma ostasilor raniti.

Unii inse vreu sè scie că dacii, altii afirma că romanii au redicatu castelulu inca inainte de intemeiarea coloniei romane Singidava séu Decidava.

In sfersitu, se pricepe, unii scriitorii d'ai sasilor din Ardealu, pe cum Negebaur, zisescu si acelu castelu prin sassi, de si despre acel'a a se face amintire (castrum Deva) dejá in vremea anului 1235, pe candu adeca sassii nici n'au avutu inca nici timpu nici privilegiu d'a redic'a astfelu de fortificatiuni, căci aveau destulu lucru cu asiediarea vetrelor.

Wilhelm Schmidt, faimosulu scriitoriu si

espicatoriu alu datinelor romanesci, fostu professoru de istoria la gimnasiulu de statu din Sibiu in anii 60, in studiulu seu facutu a supr'a citadelei de la Deva opinéza cam astfelu: déca vomu scrutá in intielesulu adevereatei critici istorice, trebue sè recunóscemu, cà datarea esistentii unei zidiri intarite pe dealul Devei inaintea lui Traianu nu este alt'a de câtu numai coniectura. Si, de si langa Deva pe drumulu catra Orestia se afla si astadi urmele unui orasius precum tiegle, hérburi si inscriptiuni si a nume in bai'a de petre, numita „Petrós'a“ se afla in stanciele de pétra cilindre, sarcophage si alte petre masive cioplite in arcuri, totusi nime nu pote trage la indoieá, cà acolo ar fi esistat vre-o colonia romana, chiar si déca vomu concede, cà acea baia s'ar fi folositu numai si numai spre zidirea locului Muncel-Gradiste, alu doile locu intarit de frunte alu lui Decebalu. Inse urmele zidiriloru belice romane din valea Hatiegului, cari au fostu menite a intretiené comunicatiunea si a supraveghiá si semnal'a iruptiunile inimice, ni aréta limpede, cà déca Traianu a fortificatu vîrfulu acelui dealu, acésta fortificatiune, disparuta in multimea secliloru, a facutu mai cu séma numai sierbitiulu unui turnu de veghiare. Apoi nici acea nu s'a dovedit *înca déca* Deva pe timpulu romaniloru inca a fostu unu punctu insemnat ca asta-di, in care si atuncia s'ar fi concentrat siese drumuri de frunte, adeca de la Turnu-rosiu Alb'a-Julia, Vulcanu, Lugosiu si Dobra, Aradu, Lipova si Ilia, Oradea-mare, Beiusiu si Halmagiu, apoi drumulu de pe malulu dreptu alu Muresiului Gioagiu si Sioimusiu.“

Indoielele dlui Schmidt nu sunt intemiate. Natur'a ni este dovéd'a cea mai neminciúnăsa, nerestornata. De la Decebalu pana astadi nu scie nime, cà natur'a ar fi produsu schimbări vulcanice și plutonice straformatòrie la locurile acele.

Deci ceea ce a fostu loculu la Deva „in lumea drumuriloru de tiér'a“ in vremea nostra, negresitu a fostu si pe timpulu romaniloru. Si déca coloni'a Decidav'a n'a fostu insemnata că Apulum in privinti'a comerciala, nesmintitu a fostu importanta in strategia tocmai prin concentratiunea aceloru drumuri de frunte.

Turnu de veghiare, nu negu, va fi fostu la daci, inse dimensiunea intariturei negresitu a trebuitu sè o faca romanii — déca in form'a de asta-di său ba, nu vreu, nu potu sè afirmu.

De la seclulu alu X-lea incóce, cu istori'a

a mana, se pote dovedi esistinti'a, renoirea si latirea acelui castelu si aperarea lui la locu fortificatu prin asia numit'a „militia castrensis.“ Amintescu inca numai că regele Sigismund prin unu documentu datatu din Turd'a, 29 decembre 1394 lu-numesce pe romanulu Dobra, de chinesu si lu-obliga a face cu 6-menii sei sierbitie la „militia castrensis.“

Mi-reservu a comunicá cu altu prilegiu interesantulu studiu istoricu intregu alu profesorului Schmidt a supr'a cetàtii de la Dev'a, fiindu că istori'a ei este strinsu implicata cu istori'a Ardélului.

Pentru noi este fórte interesanta cetatea Devei. Redicata de strabuni spre aperarea patriei, spre scutirea libertătii, zidirea maniloru loru au trebuitu sè fia multi seculi martori la sórtea stranepotiloru trantiti in sclavía, si candu in 1784 bravulu descendente Horia s'a aratatu inaintea portiloru ei intr'ins'a n'a mai fostu d'aceia, cari sè-i dèe mana d'ajutoriu spre scuturarea jugului de feru.

Cetatea a fostu plina de averile si slabitiunile provocatoriloru aceloru dile, scutite de tunurile si baionetele soldatiloru.

Si a fostu resiedinti'a comissiunii, care nu judecă ci condamná la funia si róta pe luptatorii pentru libertate, pentru demnitate natiunala, contra calcatoriloru ei, contra tiraniei fara parechia de sute de ani . . .

Cetatea Devei totu-de-una a avutu garnisiunea si locuitorimea sa, acusi mai multa, acusi mai pucina, precum erau timpurile politice.

Revolutiunea din 1848 le-a facutu la tóte, la cetate si la garnisiune, capetu si sfersitu.

Schmidt descrie astfelu tragiculu sfersitu alu dileloru cetàtii Devei :

„Pe timpulu miscăriloru din anulu 1848 cetatea Devei a fostu inpoporata. Inca in anulu 1844 se redicara in pregiurulu ei ziduri fórte gróse, libere de assaltu, dandu-se astfelu totu mai mare importantia militaria acelei citadele. Unu caprariu alu siantiuriloru si siepte ostasi infanteristi faceau pe timpulu acel'a ordinari'a garnisiune a cetàtii.

Inainte de revolutiunea sangerósa din anii 1848/9, in care romanii ardeleni insi-si spunu a fi suferitu o dauna de 29 milioane 260 mii floreni moneta convent. Köváry afilă spre apusu inaintea cetàtii unu siantiu afundu, preste care era unu drumu de 50 pasi in forma de trepte impreunatu cu unu podu de trasu inaintea portii celei mari. Trecêndu prin acésta porta te aflai intr'unu locu golu (curte) de

vre-o doi stangini patrati, unde erau vigiliele de tóte dilele. De aici intrai intr'o curte mai marisióra in patru unghiuri zidita. Zidurile spre nordu si sudu erau gatite, cele-lalte erau ruine si numai unu zidu de 10 stangini ni spunea, că acolo au fostu candu-va edificie. De pe coperisiele caselor locuite curgea ap'a de plóia in curte intr'o cisterna (canalu subteranu). Impregiurulu caselor erá unu coridoru (privariu) largu de aproape patru metri catra orasiulu Dev'a, adeca câtra latulu vâlui, pre care lu-scutea unu muru tiépanu. Spre nordostu stateau inca urmele unui zidu a unoru chilie neregulatu edificate, unde se dice, că se aflá si camer'a de tesauri (?). In partea spre ameadi erá sub pamentu o capela si carcerulu (arestulu) prinsórea (puscari'a) de statu. Apoi se mai dicea, că unu coridoru subteranu ducea la pôlele dealului, unde se aflá pitari'a militara.

In Marte 1849, pre candu tóta Transilvania erá in man'a luptătoror pentru statul magiaru, garnisiunea imperatésca austriaca se afirmá inca numai in cetatea Devei si a Albei; si dupa ominós'a retragere a trupelor austriace in Romani'a (Vlachia) in cetatea Devei zaceau inca 200 feciori cu trei tunuri.

In 25 martie 1849 inca, seregianii bantieni transportasera oficerii magiari prinsi din cetatea Albei intr'a Devei, si in 23 Aprilie 1849 candu cinci legiunari romani adusera scirea oficiala la Alba-Iulia, că cetatea Devei se tine inca barbatesce, bucur'i a celoru din Alb'a, asediata de armele subcolonelului ungurescu br. Kemény Farkas, erá mare. Asediulu s'a inceputu in 26 martie.

Br. Ionu Bánffy si apoi colonelulu Foro au incungiu ratu si atacatu mai antâiu cu 2000 feciori si siese tunuri loculu Dev'a. Foro a ocupatu orasiulu si dealurile dimpregiuru si a provocatu pe supratenentele Kudlich, comandantulu castelului, la predarea acelui. Inse Kudlich tienendu la promisiunea generalului imperatescu Leiningen d'a trimete ajutoriu garnisiunei, nu vrut sè se pricépa la predarea cetății, ci neincetatu aruncà plóie de glóntie a supr'a inimiciloru de pe dealuri si din orasiu. Kudlich astfelu si că ostasiu si că omu cu adlevu si-a câscigatu reconosciint'a toturorua. Că-ci numai cu 200 feciori, trei tunuri si pucine pusce de siantiu, apoi proveditul cu pucina merinde, fara apa de fantana, sciu sè se sustieni in cetate septemane intregi contra puterii preponderante a inimicului. Prin purtarea sa barbatésca sciù totu-o-data

sè tieni in frica neintrerupta pre locuitorii Devei si in veghiare neincetate pre romanii din comitatulu Uniadorei.

N'a fostu iertatu sè amble doi ómeni la olalta pre strade, nóptea nu erá permisu sè ardia lumin'a inaintea ferestrei, si déca vre-unu honvéd se aretá pre strada numai decâtu sbrá a supr'a lui unu glontiu de tuuu de 16 pundi si astfelu paciniculu cetatienu erá silitu sè-si caute in altu locu culcusiulu.

Se pricepe, că aceste câte odata nu erá altu ce de cătu pradare de iérba de pusca (pravu), fanfaronada militara; inse acést'a placea romaniloru, si inainte de tóte pe ei trebuiá tienuti la veghiare, la panda. Foro nu puteá sè ispravésca multu contra lui Kudlich, că-ci armele sale de assediu sosira numai cu sfersitulu lui maiu spre folosinti'a sa. Dupa sosirea acestoru arme, merindea din cetate scadiuse fórte si ostasii suferiau de scorbutu (unu morbu greu) si incepura a desertá (a fugí). Astfelu bravulu Kudlich se vediu silitu a capitulá inse cu condițiuni fórte onorifice. In 27 Maiu, in dominic'a rosaleloru, elu potu esfi liberu din cetate cu tóte omorurile militarie, pentru morbosii si ranitii lui se promise cea mai buna grige, si cei-lalți ostasi ai sei, primindu soldulu (leaf'a) pentru o luna de dile, si depunendu armele putura sè mérge neimpedecat la Timisior'a. Capitulatiunea acésta numai á facutu cu potentia lui Czetz, generalu comandante ungurescu in Ardealu, a trimete 6000 feciori cu 20 tunuri si o bateria de rachete spre trantirea valachiloru si a incepe o operatiune convergenta cu resolutulu si practiculu colonelu Foro, cu colonelulu Kemény si cu subcolonelulu Beke.

Ostasii unguresci se asiediara in cetatea Devei, inse in 9 Augustu 1849 din negrige séu prodițiune se aprinse o vîna subterana umpluta cu pravu si aruncà cetatea in aeru ingropandu sub ruinele ei 100 honvédi . . .

Si de atunci puterea mistuitória a timpu lui desface una pétra de cea-lalta din falnic'a zidire, a cărei ultime ruine se paru a se desparti cu greu de la acea inaltime, de unde sute de ani a vediutu viéti'a si faptele multoru generatiuni.

Nu este caletoriu in acelle părți, care sè nu privésca cu óre-si-care jale la acelu uriesiu imbrancitu, sè nu-si oprésca pasii si sè nu se cufunde in cugete . . .

Ionu Valeriu Barcianu.

RANELE NATIONII.

— Romanu, de IOSIFU VULCANU. —

(Urmare.)

Dar aceste timpuri „fericite“ au trecutu. Istori'a nostra jöca in timpulu mai nou, in care drepturile comitatelor incompatibile cu legislatiunea tierii si cu responsabilitatea ministeriala s'au suprimat cu deseverasire, si prin urmare campulu de esclare prin cuventari inflorilate s'a stersu de totu.

Astu-fel din vechi'a importanta n'a remasu nimica, decătu numai partea a döu'a, adeca festivitatea.

Inse si acésta parte este de ajunsu, că inca si acumă sè pöta atrage pe multi, si mai alesu pe cei tineri, cari necunoscendu si nefolosindu drepturile vechi, nu sunt de felu disgustati pentru perderea loru.

Asiä apoi congregatiunile comitatense erau si pe timpulu istoriei nostre niste ocasiuni de convenire penfru toti inteligintii comitatului.

Preotii — că sè incepemu la biserica — viniau, că cu ocasiunea acésta sè faca poclöne parintelui protopopu, de care aveau mare respectu, caci acel'a cunoșcea tòte slabiciunile loru. Din cau'sa acésta apoi fia-care i ducea căte unu daru, d. e. unu sacu de farina, cucuruzu, galitie si altele de aceste. Prin urmare santi'a sa avea unu profitu considerabilu din tòte adunările aceste. Unulu doi, mai intimi, si-permiteau a trage dreptu la elu in cvartiru; dar acestia mergeau totu-de-uu cu carulu incarcatu, in cătu din cele ce au adusu aru fi pututu sè traiésca o luna.

Diregatorii se infatisiau — ex offo. Comitele supremu avea de multe ori trebuintia de dinsii la votari. Apoi, fiindu că erau siliti sè se infatisieze, firesce că trebuiau sè faca toti visita vice-comitelui, sè-i faca raporturi verbale despre zelulu si diligint'a loru. Dar aceste visite inca nu se puteau face cu man'a göla. Districtele si cercurile domniloru diregatori din provincia produceau multe feluri de viptuale. Vice-comitele capetă din tòte in abundantia. Candu vice-comitele a fostu romanu, acel'a n'a capetatu de felu presenturi. Diregatorii magiari nu i-au dusu, pentru că dinsulu — omulu politicei innalte — voindu cu totu că dinsulu sè-si cästige simpathi'a loru, nu si-a sciutu sustiné autoritatea oficiala si respectulu trebuinciosu: éra diregatorii romani diceau, că „si dinsulu e Romanu pentru ce sè-lu caciulim?“ Inse tòte aceste au trecutu. Acuma vice-comitele eraunguru, diregatorii magiari lu-respectau pentru că era din sangele loru; ér diregatorii romani se temeau de elu că de uciga-lu tóca, pentru că strainulu mai tare impune si pentru că multi dintre ei n'aveau lucrurile loru in ordinea ceruta.

A trei'a parte a membrilor uuei congregatiuni comitatense se compunea din aceia, cari scieu bine, că in tòte dilele adunării comitele supremu va dá căte unu prandiu de gala, unde se va bë si vinu de Champagne — gratis. A siedé cu atâta domni mari la o mésa, a mancă mancari alese, si a bë vinuri scumpe si fine, — éta care era suprem'a fericire a acestoru ómeni!

In fine mai erau si de aceia, carora facêndu-li-se uritu de singuretatea de la sate, viniau la congregatiuni numai că sè-si faca nitica distractiune, sè-si petréca, dar pe banii loru. Acestia scieu forte bine, că obosita de lucrările seriose de peste dî — mai tóta

inteligintia se aduna sér'a la cina prin ospetarii, unde apoi vine si o banda musicala de tigani, care dimpreuna cu vinulu inverelesce forte spiritele. Ómenii de categori'a acésta atunce erau mai fericiti, déca puteau umplé més'a cu butelie de vinu, aruncau tiganiloru căte o suta de florini, si candu nu mai puteau nici mancă nici bë, spargeau tóte iegile, restornau mesele, si spargeau oglindile, numai că sè aiba ce sè mai plătesca, se arete că au bani si publiculu sè recunoscă, cumca dinsii sunt „domni.“

Literatur'a, artile frumose, intreprinderile filantropice, pentru acesti coconasi erau niste secaturi, mai de josu decătu innalt'a loru culturala si pentru ele nu sacrificau nici unu cruceriu; ér cei ee totusi aduceau vr'unu sacrificiu micu, se escusau, că nu potu dá mai multu, caci timpurile sunt grele si abiá potu trai.

Mai de multu aceste congregatiuni pentru Romanii aveau o insemnata specifica nationala; inse aceea incetulu cu incetulu a disparutu.

A nume la staruinti'a lui Albinescu, Romanii din acestu comitat formara unu clubu nationalu, in care sè se desbata tòte cestiunile nationale de interesu mai importantu si sè se decidea atitudinea loru in anumite cause, cari aveau sè vina la ordinea dilei in cursul congregatiunilor.

La inceputu, candu acestu clubu se infintia, avu indata unu numeru mare de membri. Erá tocmai vorb'a de alegerea diregatorilor din comitat, adeca avea sè se faca restauratiunea. Romanii compacti insuflau respectu unguriloru, cari vediura numai decătu, că trebue sè faca cu ei unu pactu, de cumva voiescu sè-si obtina si ei căte-va posturi cardinale. Romanii decideau, caci erau in majoritate; ei impartieau posturile.

Acésta causa deveni unu magnetu atâtu de puternicu pentru Romanii din comitat, incătu toti se inscrisera că membrii in clubu; ma inca si aceia se infatisiara, afirmandu că si ei sunt Romanii, cari mai de multu negau acésta, — séu despre cari nimene nu sciea că sunt Romanii.

Acestu clubu in primele sale siedintie facu o programa atâtu de acuta, merse atâtu de departe in pretensiunile sale, incătu insu-si Albinescu — care de altmintre se bucurá in internulu seu de acésta a-parintia — fu silitu din punctu de vedere politicu mai innaltu a molcomí pe oratori, cari se intreceau in esprimerea pretensiuniloru natiunii romane, „a stranepotiloru coloniiloru gloriöse aduse in aceste parti de divulu Traianu.“

Desbatére prime par că represintau o licitatiune a simtiemintelor nationale, caci fia-care voiá sè dica mai multu decătu inainte-vorbitoriu, că sè-si cästige incredere si poporalitate la connationalii sei.

Erá atunce moda a fi mare Romanu. Inca si damele nostre pusera la o parte limb'a nemtiésca si cea ungurésca, de cari au datin'a a se serví in conversatiunea de tòte dilele, si incepura a vorbi romanesc; ma — spre a dá si espressiune esteriora simtiemintelorloru loru — tòte incepura a purtá cocarde de tricolorul national romanesc.

Erá unu timpu frumosu acel'a, incătu ti-saltá anim'a de bucuría, vediendu acésta destuptare din o letargia atâtu de lunga, si putendu a sperá unu viitoriu frumosu.

Aceste semne de viétia apoi si produsera resul-

tatulu numai decâtu. La alegerea diregatorilor, Romanii pusera in posturi pe toti candidati loru, ér dintr-un unguri numai aceia putura fi alesi, pe cari si Romanii i primira in list'a loru.

Si acestu resultatu insufleti pe toti. La fine se tinu unu banchetu, in care entusiasmulu a ajunsu la culme; s'a cantatu: „Descépta-te Romane!“ Si la strofa, care se termina cu cuvintele: „Juràmu, că vomu dà mana să fîmu purure frati!“ — toti sarira in piciore si aredicara trei degete in susu.

Inse urmarile nu pre sanctionara acestu entusiasmu. Siedintiele urmatorie ale clubului nationalu nu mai erau asiá impoporate; cei ce nu capetara posturi, se facura ne'ndestuliti si se stersera din clubu; diregatorii inca se cam rarira, escusandu-se că sunt ocupati, dar in realitate se temea de comitele supremu, pentru că unii erau fricosi, ér altii se compromisera in niscari lucruri oficiale, unde se intrebuintinea si cifre.

Astu-fel apoi incetulu cu incetulu in riurirea Romanilor in congregatiuni si prin urmare si in comitatul disparu, — si cei invinsi mai dinainte se facura invingatori.

Nepasarea, neinteressarea, indolinti'a prinse asiá adance radecini intrinsii, incâtu nu mai viniau nici la congregatiuni, — si déca viniau, acésta nu era de cătu unu titlu, că sè-si petreca o di dôue prin ospetarile si bererile din capital'a comitatului.

Congregatiunea, la care continuàmu firulu in templaminteloru nôstre, inca era un'a din acele, la cari Romanii nu se ivira mai de felu.

Abia Albinescu, Pompilescu, vr'o doi preoti si câti-va inventatori luara parte.

La ordinea dilei urmă alegerea unui jude administrativu intr'unu locu vacantu. Se propuse Stefanu Zimbranu. Ungurii si dimpreuna cu ei toti rene-gatii de nationalitate si de principiu strigara cu celu mai mare entusiasmu, că la comanda mai innalta: „Sè traiésca!“

Romanii putini respunsera: „Nu ne trebuie.“

Albinescu tacea.

Atunce si-ceru cuventulu Aureliu Pompilescu:

— Domnilor, — dise elu, — propuneti pe ori si cine, numai omu de omenia sè fia. Pentru Zimbranu nu vomu vota, căci intrinsulu nu gasimu acésta calitate!

Ce bine de Stefanu, că nu era de fatia!

Séu s'ar fi ascunsu sub pamantu de rusine, — séu ar fi spintecat uindata pe Aureliu — de mania.

Inse de si elu nu era de fatia, amicii lui facura toté pentru salvarea onórei sale. Ei sarira numai decâtu in piciore si cerura „actie“ in contra insultei facute.

De si asemene vorbe se mai audira in sal'a comitatului, totusi de asta-data se facu unu sgomotu deosebitu mare. Caus'a acestei iritatiuni fu, că de asta-data le-a rostitu unu Romanu si tocmai in contra unui magiaronu! pe candu de alta-data le dicea unu unguru, si-apoi acestora mai multe li-su iertate, căci ei facu dreptatea.

In scurtu timpa se escă unu scandalu si mai mare. Membrii comitelului erau p'aci s'apuce scaunele, sè se convinga cu acele, séu sè se tocă in capu... Inse comitele supremu reesi a face tacere, si invită pe Pompilescu a-si retrage cuvintele.

Pompilescu multiamîni comitelui supremu pentru

restabilirea ordinei, si declară in niste termeni forte categorici, că n'are sè retraga nici o vorba din cele ce le-a disu la adress'a lui Stefanu Zimbranu, că le-a disu cu premeditare, si e gata a le repeti ori si candu.

Resultatulu fu, că inceperea actiei criminale in contra lui se decretă in unanimitate.

Ce-i pasă lui de ast'a! Numai că l'a blamatu pe Stefanu in mijlocul intelligentiei comitatului! Numai că l'a pututu sil'i a-si cere satisfactiune pe terenul lupeti!

Atunce, numai atunce va fi elu deplinu fericitu! Aceea va fi óra resbunării. Unulu din doi va trebuí sè móra.

Aureliu cu cea mai mare nerabdare asteptă acestu momentu.

Siedinti'a comitetului se incheia in mijlocul celei mai inversiunate iritatiuni.

Inse pana sér'a trecu si acésta iritatiune, si toti si-petrecuta pana diminéti'a la mesele incarcate cu butelie de vinu din ospetari'a principala, unde si muzicantii tigani si-câstigara o frumosa suma de bancnote.

Si dupa aceste toti se departara catra casa, ne mai ocupandu-se de scandalulu intemplatu la congregatiune, de care s'au mai ivitu si de alta-data, si astu-felu n'a fostu unu evenimentu mare.

Ma fostu-au si de aceia, cari rideau in pumni, cum s'au prostituitu doi „olahi prosti.“

V.

Pe campulu luptei.

Stefanu, dupa intelnirea sa fatala din capetulu satului Prumeni, cu conductulu funebralul alu Aurorei, manandu totu in galopu, sosi in curendu la Fründiesci, si trase dreptu la cas'a lui Székelyhid, care fiindu cea mai mare casa in satu si ingradita cu muri, inca de pe timpulu iobagiei se numia „curte,“ căci acolo siedea proprietariulu comunei.

Elu fu forte bine primitu acolo. Irma lu-intimpină cu surisu pe budie; ceea ce i facu o impressiune forte buna, dupa dureros'a scena de la inmormentarea Aurorei, prin care trecu tocmai in momintele din urma.

Domnulu casei inca se afla a casa, si acel'a numai decâtu adună o mica societate de dame si de tineri, cari apoi toti la olalta formara unu cercu placutu si vialu, si petrecuta timpulu glumindu, ridindu, cantandu si facendu feluri jocuri sociale.

Odata unu tineru din intemplare propuse că sè se si dantieze. Propunerea si fu primita numai decâtu cu entusiasmu. Un'a dintre domnisiore avu amabilitatea a se pune la pianu, si music'a incepù.

Se 'ntielege, că primulu dantiu, cu care se inceputa celelalte, fu nationalulu „ciardasiu.“

Stefanu avu istetimea d'a cere elu mai de graba decâtu toti la dantiu pe domnisor'a casei. Ei deschisera balulu improvisatu...

Si pe candu dôra inca tierin'a rece abia se grămadì in o movila mica pe cosciugulu nefericitei Aurore, — pe atunce fostulu ei mire sboră in valsulu selbaticu, ducendu pe bratiele sale pe nou'a alësa a animei sale, pe dragalasi'a si seducatoria Irma Székelyhid.

Si imbetattu de farmecile ei, ametită de placerile ce-i promiteau unu viitoru fericitu, tiesendu o vietă

ea, multă scenă
dimpreuna cu din marginea satului Pruneni, uită cu deseversire si memor'a Aurorei . . . Par că nici n'ar fi traitu pan'acuma, ci vieti's lui s'ar fi inceputu numai din momintele aceste : elu nu mai sciea nimica de trecutu, caci se ocupă numai cu viitoriu.

Si viitoriu i straluciá cu atât'a lucore, incătu i rapí vederea ochiloru . . . Elu deveni orbu . . . Nu mai vedea in lume nimica, decătu pe Irma . . . numai pe ea . . .

Si-perdù audiulu . . . Nu mai audiea decătu vocea ei angerescă, ce i sună mai frumosu decătu clopoțelulu de argintu . . .

Nu-si mai puteau intipui alta fericire mai mare, decătu amorulu Irmei . . .

Ea era lumea lui. Fara dins'a totu globulu pa-mentescu n'ar fi avutu nici o valore pentru elu.

Petrecerea dură pana desu-de-deminétia. Si atunci toti se departara sub impressiunea unor plăceri forte placute.

Stefanu plecă si elu catra casa, dar inavutitu cu o simtire scumpă. Era fericit. Din primirea cea afabila in acesta casa se convinse, că dinsulu acolo — si in specialu de catra Irma — n'a fostu primitu pan'acuma numai pentru aceea bine, că era candidatu de deputatu; ci acea primire fu basata pe sympathia simtielor reciproce.

Prin urmare elu putea să spere cea mai frumoasa continuare. Putea să gândescă la realizarea visurilor si aspiratiunilor sale. Era in dreptu să se considere că unu omu fericit.

Inse esindu din curtea lui Székelyhidy si-aduse numai decătu a minte, că are să tréca érasi prin Pruneni, tocmai pe langa mormentul Aurorei, unde dora érasi se va repeti scenă neplacuta de eri, érasi va audi amenintiare din diu'a trecuta, — si astu-felu i se va conturbă fericirea.

Si tocmai in momintele presinte nici decătu nu i-ar fi placutu acăsta. Nu nunai pentru că să simtia esaltatul in alu sieptele ceriu alu fericirii sale; dar si pentru că fratele Irmei, juristulu Lajos, inca se află in trasur'a lui, caci lu-rugase să-lu duca si pe dinsulu pana la nnu satu, unde siedea unu prietenu alu seu.

Déca Lajos ar fi devenit martorulu unei scene atât de drastice, ar fi comunicat-o si suorei sale, si astu-felu Stefanu forte s'ar fi compromis.

Dar acăsta trebuiā să se evite cu ori ce pretiu.

Deci Stefanu ordonă cocieriului să nu mane prin Pruneni, ei pe alta cale, pe unde inse trebuiā să se faca unu incunguriu mare.

Lajos se miră de acăsta si intrebă :

— Pentru ce nu trecemu prin Pruneni? Pe acolo e multu mai aprope!

— Sciu, — respunse Stefanu, — inse eu am putintelu lucru la notariulu din comun'a vecina, si de aceea trebuie să trecemu p'acolo.

Si la acestu respunsu Lajos inca se linisci, si ei trecura inainte.

In comun'a indicata apoi Stefanu in adeveru se coboră inaintea casei notariale, intră, petrecu câteva mominte acolo, apoi esti, dicendu că si-a gatatu lucrulu.

Si apoi caletorira mai departe. Candu se despartira, Lajos lu-invita să-i mai cerceteze si de alta data, ceea ce elu promisse cu bucuria.

Pe miédia-di sosì a casa.

Acolo lu-intimpină baronulu Hectoru si i spuse, că dinsulu a pregatit de jude terenulu bine, că să potă fi alesu de jude administrativu.

— Nu mai lipsesce nimica, — incheia Hectoru naratiunea sa, — decătu să te duci la comitele supremu si să-lu rogi să te admita in candidatiune.

Stefanu audi cu neplacere acăsta propunere, care i umili ambitiunea.

— Ce felu! — esclamă elu, — să me ducu să cersiescu unu osu de rosu? Nici odata! Nici nu sum silitu a cere vr'o diregatoriu, caci am din ce traî; — dar nici postulu ce mi-se ofere nu-i asiá de mare, că să fia vrednicu a face pentru elu unu pasiu. Déca me va candidá bine, déca nu, — sanetate buna! Eu nu me umilescu!

— Dar astă nu-i nici o umilire?

— Să ceru eu, advocatu cu clienti numerosi, unu postu de jude administrativu!

— Inse numai interimalu.

— Nu-mi pasa. Propune-me, fara că să-i facu visita.

— Dar fara astă nu se poate.

— Apoi nu voi fi.

— Dar partid'a poftesce, si tu trebuie să te supuni decisiunii sale.

— Partid'a, partid'a? Dar nu m'a insielatu pe mine ea? Sum eu datoriu să me supunu disciplinii sale?

— Nu partid'a, ci unii omeni te-au insielatu. Inse tocmai fiindu că ei s'au purtatu asiá, tu trebuie să te areti generosu si să primesci acestu postu — precum am dîsu — interimalu, că lumea să vedia, că tu nu pentru remuneratiune materiala ai esituit din partid'a nationala romana, ci din convingere, caci principiul teu n'a fostu in consonantia cu alu extravagantilor de acolo.

Stefanu stete pe gânduri. Cuvintele lui Hectoru viniau să aline acușările conștiinței sale, cari — ori cătu se încercă a le sugrumă, totusi — de multe ori lu-torturau.

Stefanu, de si cu tota ocasiunea se încercă a capacitatea pe toti, că dinsulu numai din convingere intima a parasit uchiulu standardu nationalu; totusi vedea, că forte putini omeni sunt capabili a crede acăsta, si cei mai multi remasera cu parerea, că ba dieu elu numai din interesu materialu a facutu acăsta.

Si acăsta din candu in candu totu lu-superă.

Inse éta, motivarea lui Hectoru i oferă unu argumentu puternic spre a convinge pe contrarii sei, că dinsulu numai indemnătă de unu principiu politicu mai innaltu a facutu pasiulu momentosu de trecere in alta partida, si că prin urmare dinsulu a remas omu de omenia; caci déca va primi postulu de jude administrativu, nimene nu va putea dice, că dinsulu din interesu materialu face acesta, caci că advocatu are unu vinitu mai mare, decătu ce-i va putea procură postulu seu.

Aceste idei trecuia cu iutiél'a fulgerului prin mintea lui Stefanu, si cucérîtu de ele, respunse lui Hectoru:

— Motivulu teu m'a invinsu. Pentru tine voi face si acăsta. Me voi duce la comitele supremu să-i facu o visita de eticheta.

(Va urmă.)

S A E O N U

Calindarulu septemanei.

Duminec'a Slabanog. Evang. Ioanu Cap. 5 st. 1 - 15.

Dumin.	25	7	Sf. Apost. si Evang. Marcu.
Luni	26	8	Sf. Ierom. Vasilie, Episc. Amasiei.
Marti	27	9	Sf. Ier. Simeon, consing. alu Domn. ☩
Mercuri	28	10	SS. Ap. Ias. si Sosip. si M. Max. (Inj. Pras.)
Joi	29	11	SS. noue Martiri din Kisic.
Vineri	30	12	Sf. apost. Iacobu, frat. Sf. Ionu Theol.
Samb.	31	13	Sf. Prof. Ieremia (580 ani in. de Chr.)

Societatea pentru cultur'a si literatur'a romana in Bucovina.

Dilele trecute primiramu raportulu comitelului Societăii pentru cultur'a si literatur'a romana din Bucovina. Frundiarindu acésta brosiurica, ne-amu convinsu cu adanca durere, că acésta Societate, care la 1865 s'a infintiatu cu atât'a entusiasmu, din anu in anu se afla in decadintia totu mai mare. Societatea acésta, care la inceputu prosperá atât de frumosu, desceptandu spiritulu nationalu in fiii desromaniti ai patriei lui Stefanu celu mare, edandu o fóia instructiva bine redactata, si impartindu stipendie: din lips'a indolintiei membrilor sei, fu silita a-si reduce activitatea la unu cercu forte restrinsu, fóia fu suprimata, calindarulu ce a edatu societatea a produsunu deficitu si numai câte-va stipendie modeste mai atesta esistint'a ei.

Nepasarea, ce in timpulu din urma a prinsu rădecini adanci intre noi cei din Transilvani'a si Ungaria, s'a incuibatu si intre Romanii din Bucovina.

Dar pericolulu ce ne amenintia pe noi, pentru ei este si mai mare, caci acolo elementulu romanescu se afla in decadintia cea mai mare.

Entusiasmulu ce s'a ivitu acolo, este entusiasmulu nostru din anii de dupa 1860. A fostu frumosu, ni-a promisu multe, dar apoi a disparutu, si noi toti amu recadiutu in vechi'a letargia.

Ce felu! Nu mai are putere de viétia acésta națiune? Entusiasmulu nostru nu este eflussulu unei convingeri seriose, ci numai unu focu de paia? Nu mai sunt intre noi barbati de anima, toti amu degenerat?

In adeveru, ar fi timpulu supremu sè ne gândim mai seriosu. Sè fimu mai activi, sè lucràmu, deca voimu sè traimu si sè avemu unu vîitoriu mai frumosu!

Si mai pe susu de tôte, amu salutá cu dupla bucuria inviarea spiritului nationalu in Bucovina, unde cu cea mai mare intristare vedemu lips'a lui.

Éta la ce s'a restrinsu, in astu-fel de imprejurari, activitatea numitei Societăti in cei de pe urma doi ani.

Din loteria arangiata in folosulu Societății au incursu unu vinitu curat de 4830 fl. $1\frac{1}{2}$ cr. Acésta loteria s'a arangiata inca la 1871, candu inca sprig-nulu publicului a fostu mai mare, dar numai acumă s'a incheiatu definitiv.

Activitatea literaria a Societății s'a marginit in urmatóriile :

A censuratu manuscriptulu : „Gramatic'a germana mica pentru usulu classelor mijlocie din scólele poporale“, de Gr. Matiasieviciu, care i s'a transpusu spre censurare de catra consiliulu scolasticu alu tierii. Opulu acest'a apoi s'a si tiparitu.

Comissiunea alésa pentru compunerea de carti didactice a inceputu a elaborá atât lecturariele pentru a dou'a, a trei'a si a patr'a classa din scólele poporale, cátu si o gramatica separata pentru clas'a a patr'a, care sè cuprinda in modu sistematic atât parte analitica, cátu si sintactica a limbui romane.

Asemene se occupa comissiunea si de prelucrarea lecturariului pentru a patr'a classa a scólelor poporale.

In comissiunea, care — conformu conclusului primei conferintie de tiéra a invetiatorilor din Bucovina — mai antâiu are a se ocupá cu compunerea unei conselemnatiuni de carti, ce au aparutu pana acum pentru poporulu si junimea romana in limb'a nationala si aru fi apte pentru bibliotecile scólelor poporale si in urma cu indrumarea edârii de astu-felul de carti, — s'a alesu dnii Euseviu Popoviciu si Ioanu Sbiera.

Comissiunea a censuratu si aprobatu traducerea cartilor de computu pentru scólele poporale, facuta de dlu I. Sbiera.

S'a continuatu edarea calindariului Societății, primindu din fondulu religiunariu subventiunea de cátu 100 fl. Lucrandu gratuitu atât redactorulu, cátu si colaboratorii, s'a pututu scôte pe celu din an. 1874 unu vinitu curat de 24 fl. 66 cr. in folosulu Societății; cu celu de pe anulu 1875 inse Societatea avu unu deficitu de 171 fl. 71 cr.

La infintarea universitatii din Cernauti, comitetulu a lucratu pentru respectarea possibila a limbii romanesci, cátu si pentru activarea catedrei de limba si literatura romana la acelu institutu. Acésta catedra s'a si infintiatu.

Din lips'a fondurilor, comitetulu s'a simtitu necessitatua a restringe si mai multu activitatea Societății, suspendandu mai departe si abonarea mai multor diuarie, completarea bibliotecei, impartirea stipendiilor si in cátu-va si a ajutoriilor.

Membrii cu restantie, invitati a platí, nu-si facura datori'a, intocmai cum este datin'a si la noi.

Dlu Nicolau Hacman a oferit Socetății 200 fl., éra famili'a repausatului Ioanu Calinciucu 100 fl.

In 1874 s'a datu dôue stipendie de cátu 200 fl., si 50 fl. caci ajutorie. In anulu 1875 nu s'a datu decâtunumai unu ajutoriu de 13 fl. din fondulu Societății.

Din „Fundatiunea Dómnei Agnes Popoviciu“ s'a acordat pe 1874 dôue stipendie de cátu 50 fl.; in 1875 asemene.

Din „Fundatiunea contelui Emanuil Logoleti“ s'a datu in 1874 si 1875 cátu trei stipendie de cátu 50 fl. Asemene s'a platit si stipendiulu de 50 fl., neacordat in 1873.

Stipendiulu de 50 fl. menit u de dlu cav. Alessandru de Popoviciu pentru studenti din scóla agronomica, s'a datu in ambii ani. Totu acestu domnu generosu a mai datu spre acestu scopu 30 fl.

Fundatiunea Pumnuleana la finea anului 1875 s'a urcat la sum'a de 9750 fl. in bonuri publice si la 690 fl. 50 cr. in numerariu. Pentru stipendii s'a cheltuitu pana la finea anului 1875 sum'a de 441 fl. 40 cr.

Bibbiotec'a Societătii, la finea anului 1875, a avut 2005 opuri in 2083 tomuri, 656 fascioare, 25 tablouri si 3 mape.

Starea finantala a societătii la finea acelui-a-si anu a reprezentat: 19,450 fl. si 3600 franci in obligatiuni, care formează fondulu neatacabilu.

La inceputul anului 1876 Societatea se compune din 11 membri onorari, 17 membri fondatori, 144 membri ordinari si 1 membru activu. Membrii ordinari au a platit pe anu sum'a de 1732 fl. si 6 galbeni, éra din anii trecuti restantile membrilor ordinari se urca la 4264 fl. si 42 galb.

Incheiamu si noi cu raportulu: Trebuie să maratisim, că stare trista si durerosa!

B o m b ó n e.

Esundarea de acuma a apelor a produsu si ceteva anecdotte. Éta vr'o döue din ele.

Unu tineru de langa riulu Vag a cerutu fiic'a unui proprietariu bogatu, dar acesta i-a respunsu ingamfatu:

— Atunce ti-oiu dă man'a ficei mele, candu Vagulu va curge in susu.

E bine, candu in lun'a trecuta se umflă atâtu de tare, riurile cari curg in Dunare, nu putura curge in ea, căci Dunurea era mai nalte; deci tóte incepura se curga in susu, asiá si Vagu.

Atunce tinerulu se presintă la acelu proprietariu si i dise:

— E bine, domnule, Vagulu curge in susu.
Continuarea istoriei nu e insemnata in cronica.

*

Tat'a cu doi fii ai sei privia esundarea.

— Si óre unde se va staracora acésta apa multa de aice? — intrebă unu batatielu.

— In mare, — respunse altulu.

— Dar atunce si mare va esundá, — dise celu d'antâiu.

— Ba nu! — reflectă alu doile, — in mare se face sponghi'a cea multa si acét'a va sörbe ap'a cea multa.

*

O muiere betrana a intrata nu de multu in tipografia, si dise:

— Ve rogu, domnule, se ai bunetate a mari literile din cartea mea de rogatiune, căci nu vedu bine.

CE E NOU?

Afaccrea Petrino — „Junimea“ — precum aflămu din „Aperatoriulu Legii“ — a avut si unu epilogu. Dupa aparitiunea declaratiunii dlui Petrino — prin care „facu cunoscutu, că nu apartine societătii „Junimea“ din Iasi si in urmarea careia ministrul Carp (membru alu „Junimei“) lu-destitui din postulu de bibliotecariu — dlu Iacobu Negrucci, redactoru alu revistei „Convorbiri Literare,“ publică in diuariu „Curierulu de Iasi“ unu respunsu, prin care dlu

D. Petrino crediendu-se insultatu, a tramsu numai de cătu martorii dsale dlui Iacobu Negrucci pentru a-i cere reparatiune. Martorii convenira si de döue ori, inse nici odata nu se putura invoi a supra conditiunilor duelului, si astu-felu acel'a nici nu se putu tiné. Astu-felu afacerea se ineheia prin unu articolu alu dlui Petrino, publicatu in „Aperatoriulu Legii,“ prin care respunse la scrisoarea dlui Iacobu Negrucci din „Curierulu de Iasi.“

Comunicatiunea pe calea ferata intre Szolnok si Püspök-Ladány érasi s'a deschis, si astu-felu calatorii cari vinu pe la Oradea-mare potu intrebuintia lini'a drépta catra Budapesta.

Frica de cholera. Diuarele anuncia, că in Bosni'a a eruptu cholera din care causa multi se temu, că epidemí'a va ajunge si pana la noi.

Epilogu la resbelulu carlistu. Creditorii pacaliti ai lui Don Carlos se adunara in Bayonne si alese unu comitetu de trei insi, care se invite pe pretendintele, carele acuma petrece in Dublin, că se aiba bunetatea a platit celu putinu jumetate din datoríile sale. Inse ei n'au sperantia se se implinesca cerea loru.

Balu la Hatieg. Ungurii din Hatieg voindu se deie la 17 l. tr. unu balu in folosulu asilului copíilor mici, (adeca institutulu de magiarisare alu Romanilor,) o patira cam ciudatu, căci nu se infatisiera de cătu numai trei jocausi si o singura dama.

Tiarulu Russiei va face cura in vér'a acésta in o baia austriaca, si a nume la Wartenberg in Boemia. Tiarulu va sosí acolo in mijloculu lui juniu.

La Seini, in comitatulu Satu-mare, la 27 l. tr. nòptea a fostu o rumpere de noru, cu grindina ne mai pomenita. Fulgerulu a tresnitu pe unu omu in odaia.

L iteratura.

Poesí'a din nr. presinte ni s'a tramsu prin colaboratorulu nostru, dlu E. d'Albon, insocita cu aces-te sire: „Vinu dle redactoru, de a introduce de asta data pe o dama, care — macaru de familia germana — traindu inse in Roman'a, care i este si a döua patria — consimte intru totu cu noi, si nu gresiescu, dicéndu, că ea e adi mai multu romana decătu germana.“

La redactiunea nostra se mai afla de vendiare urmatóriile carti, pe cari abonantii nostri le potu cumperá cu unu pretiu cătu se pote de moderatu:

„Poesí“ de Iosifu Vulcanu. Unu tomu. 208 pagine. Pretiulu pentru abonantii „Familiei“ 50 cr., pentru altii 1 fl.

„Columba“, romanu intr'unu volumu de Alexandru Dumas, tradusu de Iosifu Vulcanu. Pretiulu pentru abonantii „Familiei“ 50 cr., pentru altii 1 fl.

„De unde nu este rentórcere“, romanu intr'unu volumu de Adrien Gabrielli. Tradusu de T. Budu. Pretiulu pentru abonantii „Familiei“ 50 cr., pentru altii 1 fl.

„Cavalerii Noptii“, romanu istoricu, in 5 tomuri mari, de Ponson du Terrail, tradusu de Iosifu Vulcanu. Pretiulu pentru abonantii „Familiei“ numai 2 fl. 50 cr., pentru altii 6 fl.

„Nouelle“ de Iosifu Vulcanu. Trei tomuri. Tomulu primu si alu doile consta cete 50 cr., tomulu alu treile 1 fl.

„Sclavulu Amorului“, romanu originalu, in trei tomuri, de Iosifu Vulcanu, a aparutu de sub ti-

pariu completu. Pretiulu opului intregu este 3 fl. Se află de vendiare la redactiunea acestei foi.

T e a t r u .

Comedia nouă. In teatrulu celu mare din Bucuresci la 9/21 aprile s'a jucatu pentru prima-ora pies'a : „Ghesieftarii“, comedie in 4 acte de Frideric Damé.

Teatrulu din Aradu, care s'a infinitiatu cu multe spese pentru magiarisarea elementelor nemagiare, nici decât nu pôte prosperă. De doi ani dôue directiuni magiare au avutu in chiria acestu teatru. Prim'a directiune inplini cu multu necasu unu anu. Dar a dôua inse abia o putu duce pan'acuma la Pasci, si declară membriloru, că nu mai are nici unu cruceriu.

M u s i c a .

Societatea filarmonica romana din Bucuresci, la 11/23 aprile a datu alu patrale concertu simfonicu in sal'a Ateneului.

Industria si comerciu.

Transportarea carnurilor prôspete din America in Europa. Sunt ani, de candu industri'a cauta unu mijlocu ôre-care, că sè pôta transportá carnea prôspeta din America in Rusia. Intre alti inventatori, d. Tellier a datu peste o procedare, care i permite a produce intr'unu modu artificialu frigulu si a-lu aplicá la pastrarea carnurilor prôspete. Acum de currendu o compania mare a si hotarită că sè esploateze procedările dlui Tellier pentru transportarea carnurilor prôspete din America si Australia. Unu vaporu francesu, a nume „Frigorificulu“, se pregatesc in momentul de fatia pentru acestu scopu. Carnea prôspeta se va transportá in starea naturala, fara ca sè fi supusa la vre-o preparatiune. Tóta partea interioara a vaporului afara de loculu rezervatul pentru masina, va forma o magazia imensa, care va fi isolata in tóta lungimea sa de pareti vaporului print'unu parate de tabla de feru si intre scânduri se va pune unu stratu isolatoru compus din paie si din pișla. Carnurile se voru atêrná in aceste magazii că in pravali'a unui macelaru ; se voru transportá pana in Europa in acea temperatura rece, care le asigura pastrarea. Eca dara, că scopulu urmaritul cu atât'a tenacitate de catra Americani, adeca aprovisionarea Europei cu pane si carne, este mai realizatu. Sciint'a ajutata de practica le-a inlesnitu mijlocele. P. S. Aurelianu.

E c o n o m i a .

Pregatirea sponoului pentru casa. Sponoul este rubrica mare la o casa, mai vîrtozu unde sunt copii multi, pentru aceea e bine sè se faca acel'a la casa, mai vîrtozu déca se află unsori cari nu se potu folosi la mancări, séu séu. Materialiele trebuinciose la sponoul sunt: 15 Kilograme unsore, ori 8 Kilogr. séu, 5 Kilogr. varu ne stinsu, 10 Kilogr. soda calcinata (care se capata in negotiatoria ori apoteca) si 1 Kilogr. 25 Dkgr. sare. Din aceste se face sponoul asiá : Varulu se pune intru unu vasu mare, că sè inchíepă tóte materiele in elu, aci se stinge varulu că de regula, punendu atât'a apa câtă se recere la stingerea acelui'a ; dupa aceea se pune in elu sod'a, apoi se mesteca necurmatu si mestecandu se punu 56 litre (la 40 cupe)

apa fierbenda. Dupa aceea se acopere vasulu si se lasa a stá pana in diu'a urmatória. Acum se scura les'a ce s'a facutu din varu si soda, pe remasitie se tórnă de nou cam 85 litre (la 60 cupe) apa fierbente spre a se face o a dôu'a les'a. Dupa aceea se pune les'a prima intru o caldare de impreuna cu unsoreea séu seu si se fierbe 6 ôre intregi Déca mass'a acést'a in decursulu fierberei s'ar ingrosia se totu aduge din les'a a dôu'a pe incetulu. Dupa-ce a fierut siese ôre se adauge si sare, mai lasandu-se sè fierba si cu acést'a $\frac{1}{2}$ ôra, acum sponoulu gat'a si se pune sè se scure si intarésca. (Economulu.)

Suvenirea mortiloru.

Maria Boeriu, unic'a fiica a parocului Georgiu Boeriu din Ciugudulu inferioru, in Transilvania, a re-pausatu la 12 aprile, in etate de 15 ani.

Voci din publicu.

Multiamita publica. Reuniunea invetiatorilor din districtulu protopopescu de Leta-mare aduce multiamita publica Ill. S. Dlui episcopu diecesanu Ioanu Olteanu pentru generosulu daru de 40 fl. cu care a binevoitu a o ajutá.

Deslegarea ghiciturei de siacu din nr. 11 :

Tu, copila, esti unu sôre,
Si iubesci o scumpa flóre . . .
Ah ! de-aslu fi aceea eu ?!
Tu sublima, bela dina,
Te inchini la-o stea senina,
De ce nu-su aceea eu ?!
Scumpa, esti unu angerasiu,
Si adori unu copilasiu . . .
Spune-mi de-su acel'a eu ?

Bine au ghicitu-o domnule si domnisiorele : Amalia Precupanu, Eleonora Crisanu, Maria Popescu, Eufrosina Licescu, Amalia Ninovanu, Maria Rimbasiu, Adelaida Miesiunescu, Zoe Dimbu, Maria Belesiu, Amalia Lipovanu, Elena Zacharia, Sofia Cernica, Cleopatra Vinereanu, Agafita Popescu, Aurelia Popu, Olga Ardeleanu, Maria Cernatescu.

Post'a Redactinnii.



Zizin. Neavendu informatiuni mai speciale, nu putem se respondem la intrebare. Poessile voru nrmă in curendu. Incât se pôte, ne rogâmu a considera ortograffia adoptata si de fôia n'stra, căci la din contra avemu multu lucru cu corectiunile. Din vieti'a sociala de pe acolo inca amu primi bucurosul din candu in candu căte o inscintiare. Salutările nôstre si junei poete !

Unora. Nu e vin'a nôstra, că primii numeri din treiunzulu alu doile nu v'au sosito la timpulu seu. Noi amu anuntati, că nu vomu tramite fôia decât nu mai acelora, cari voru plati inainte Deci, déca nu v'ati abonatu la timpulu seu, nici fôia nu vi s'a pututu tramite regulatu. Servescă ast'a da indreptariu pentru alta-data !

Proprietariu, redactoru respundietoriu si editoriu : IOSIFU VULCANU.

Cu tipariul lui Aleșandru Kocsi in Pest'a. 1876. Calea tierei nr. 39.